[Insert name of recipient and address here (optional)]

හිතවත් දෙමාපියනි / භාරකරුවනි,

**ඉගෙනුම් මාරුවීම සහ සංවර්ධන ප්‍රකාශනය සම්බන්ධ තොරතුරු**

අපගේ සේවාව ඔබගේ දරුවා සඳහා ඉගෙනීම මාරුවීම සහ සංවර්ධනය පිළිබඳ ප්‍රකාශනයක් (මාරුවීම් ප්‍රකාශනය) පිළියෙල කරමින් සිටී. මාරුවීම් ප්‍රකාශනය ඔබගේ දරුවාට සාර්ථක ආකාරයට පාසැල වෙත යාමට උපකාර කරයි.

මාරුවීම් ප්‍රකාශනය දරුවාගේ ඉගෙනීම සහ සුබසාධනය සම්බන්ධ තොරතුරු පහත අය අතරේ බෙදාහදා ගැනීමට සහාය වනු ඇත:

* පවුල්
* පූර්ව ළමා විය සේවා
* පාසැල්
* පාසැල් වේලාවලින් බැහැරව ලබා දෙන සුරැකුම් සේවා (Outside of School Hours Care (OSHC))

මාරුවීම් ප්‍රකාශනය මගින් ඔබගේ දරුවා සම්බන්ධ පහත සඳහන් දේ අපට ලබාදේ:

* උනන්දුව ඇති දේ
* කුසලතා
* හැකියාවන්.

ඔබගේ දරුවා හට හොඳින්ම ඉගෙනීමට උපකාර කරන අදහස් සහ උපාය මාර්ග එහි දැක් වේ. මෙම දැනුම ඔබගේ දරුවාගේ අනාගත පාසල සම්බන්ධයෙන් මෙන්ම, ඔවුන්ගේ නව පාසලට හුරුවීම සඳහා ද උපකාර කරයි.

මාරුවීම් ප්‍රකාශනයේ කොටස් කිහිපයක් අඩංගුවේ. ඔබගේ දරුවාගේ පූර්ව ළමා විය ශික්ෂක විසින් 1 වන කොටස සම්පූර්ණ කරනු ඇත. අනෙක් කොටස් ඔබ සහ ඔබගේ දරුවා විසින් සම්පූර්ණ කළ යුතු වේ.

සම්පූර්ණ කරන ලද මාරුවීම් ප්‍රකාශනය නොවැම්බර් මාසයේ දී අපි පාසැල වෙත ලබා දෙමු.

ඔබ සහ ඔබගේ දරුවා විසින් පහත කොටස් සම්පූර්ණ කළ යුතුය:

* 2 වන කොටස: දරුවා සහ
* 3 වන කොටස: පවුල

කරුණාකර මෙම කොටස් [insert date here] දින වන විට සම්පූර්ණ කරන්න.

මාරුවීම් ප්‍රකාශනය සම්පූර්ණ කිරීමට උපකාර කිරීම සම්බන්ධයෙන් අපි ඔබව අගය කරමු. ඔබ විසින් අපට ලබාදෙන තොරතුරු ඔබගේ දරුවා ගැන දැන ගැනීම සඳහා ඔබගේ දරුවාගේ පෙර පාසැල් ගුරුවරයා සහ (අදාල නම්) OSHC ශික්ෂකයා හට උපකාර වේ. ඔබගේ දරුවා නව පාසැල වෙත හුරු වෙන අතර ඔබගේ දරුවාගේ අඛණ්ඩ ඉගෙනීමට සහ සුබසාධනයට උපකාර කිරීමට ඔබගේ දරුවාගේ අනාගත ශික්ෂකයාට ද එය සහාය වේ.

ළදරු පාසලට ගොස් ඉගෙනීමේ අත්දැකීම් ලබා ගැනීමේ බාධාවලට මුහුණ දුන් ළමුන් ද ඇතුළුව, 2020 දී අප සියලු දෙනා අපගේ ජීවිතවල කඩාකප්පල් වීම් අත්විඳ ඇත.

එසේ තිබිය දීත්, ඔබගේ දරුවා විසින් ඔවුන්ට පාසැලේ දී ඉගෙනීමට උපකාර විය හැකි කුසලතා සහ හැකියා වර්ධනය කර ගෙන තිබෙනු ඇත. එක් එක් දරුවා ඔවුන් සිටින ඉගෙනුම් මට්ටම අනුව පිළිගෙන ඔවුන්ට උපකාර කිරීමට පාසැල් සූදානමින් සිටී.

මාරුවීම් ප්‍රකාශනයේ ඔබගේ කොටස සම්පූර්ණ කිරීමෙන් පසුව, කරුණාකර ඔබගේ දරුවාගේ 2020 වසරේ ඉගෙනීම සම්බන්ධ අත්දැකීම් ඇතුළත් කරන්න. පෙර පාසැල් ගුරුවරයා විසින් ඔබගේ දරුවා පාසැල වෙත මාරුවීම සම්බන්ධයෙන් උපකාර විය හැකි යයි ඔබ සිතන වෙනත් තොරතුරු ඇති නම් එම තොරතුරු ද අප වෙත ලබා දෙන්න.

ඔබගේ දරුවා පෙර පාසැල ආරම්භ කිරීම සඳහා ඔබ තවම ඇතුළත් කර නැති නම්, හැකි විගස ඒ සම්බන්ධයෙන් ඇති විකල්ප සොයා බලන ලෙස අපි ඔබව උනන්දු කරන්නෙමු. පාසැලට ඇතුළත් කිරීම සනාථ කිරීම මගින් ඔබගේ දරුවාට උපකාර කළ හැකි ආකාරය සැලසුම් කිරීමට පාසලට හැකි වේ. පාසැල ආරම්භ කිරීම සම්බන්ධ ප්‍රයෝජනවත් තොරතුරු අධ්‍යාපන සහ පුහුණු කිරීමේ දෙපාර්තමේන්තු වෙබ් අඩවිය වන <https://www.education.vic.gov.au/parents/going-to-school/Pages/choose-enrol-school.aspx> වෙත පිවිසීමෙන් ලබා ගත හැකි වේ.

*[please select relevant text based on whether you are providing this information electronically or by hard copy]*

*[Option 1 – direct parents to website – delete whichever option not used]*

මාරුවීම් ප්‍රකාශනය සම්බන්ධයෙන් උපකාර කිරීම සඳහා වැඩි දුර විස්තර ඇත:

* පවුල් සඳහා වූ තොරතුරු පත්‍රිකාවක්
* ඉගෙනුම මාරුවීම සහ සංවර්ධනය සම්බන්ධ ප්‍රකාශනය සම්පූර්ණ කිරීමට පවුල්වලට උපකාර කරන මාර්ගෝපදේශ
* මාරුවීම: පැසල් මුල පිරීමට ධනාත්මක ආරම්භයක්

මෙම තොරතුරු [www.education.vic.gov.au/transitiontoschool](http://www.education.vic.gov.au/transitiontoschool) වෙබ් අඩවියට පිවිසීමෙන් ඔන්ලයින් ලබා ගත හැකිය.

*[Option 2 – attach information to letter – delete whichever option not used]*

මාරුවීම් ප්‍රකාශනය සම්බන්ධයෙන් උපකාර කිරීම සඳහා අප පහත තොරතුරු ඇතුළත් කර ඇත:

* පවුල් සඳහා වූ තොරතුරු පත්‍රිකාවක්

සහ

* ඉගෙනුම් මාරුවීම සහ වර්ධනය සම්බන්ධ ප්‍රකාශනය සම්පූර්ණ කිරීමට පවුල්වලට උපකාර කරන මාර්ගෝපදේශ

මාරුවීම් ප්‍රකාශනයේ පවුල් කොටසෙහි ඔබට ඇතුළත් කළ හැකි දේ සම්බන්ධයෙන් සමහර යෝජනා ද ඇත.

ඔබගේ දරුවාගේ පූර්ව ළමා විය ශික්ෂකයා විසින් මාරුවීම් ප්‍රකාශනයේ සියලුම කොටස් සම්පූර්ණ කරනු ඇත. ඉන් පසු ඔවුන් විසින් එහි පිටපතක් ඔබට ලබා දෙනු ඇත.

මාරුවීම් ප්‍රකාශනයේ පවුල සහ දරුවාට අදාල කොටස් මගින් වටිනා තොරතුරු ලබා දේ. කෙසේ වුව ද, මෙම කොටස් සම්පූර්ණ කිරීම අනිවාර්ය **නොවේ**. මෙම කොටස් සම්පූර්ණ කර නැති නම්, මාරුවීම් ප්‍රකාශනයේ අනෙක් කොටස් ඔබගේ දරුවාගේ පාසැල සහ ඔවුන්ගේ OSHC සේවාව (අදාල නම්) වෙත ලබා දෙනු ඇත.

පර්යේෂණ මගින් පෙන්වා දෙන්නේ තොරතුරු බෙදාහදා ගැනීම මගින් දරුවන්ට නව පාසැල වෙත පිවිසීමට උපකාර වන බවයි. ඔබගේ දරුවාගේ යම් කිසි තොරතුරක් ඔබගේ දරුවාගේ පාසැල සමග බෙදාහදා ගැනීමට ඔබ අකැමැති නම්, කරුණාකර මෙය ඔබගේ දරුවාගේ පූර්ව ළමා විය ශික්ෂකයා සමඟ [insert date here] දිනට පෙර සාකච්ඡා කරන්න.

ඔබගේ දරුවාගේ පාසැලට පිවිසීම සම්බන්ධ කිසියම් කරුණක් සම්බන්ධයෙන් කථා කර ගැනීමට අවශ්‍ය නම්, කරුණාකර [insert name of early childhood educator] සමඟ කථා කරන්න.

ඔබගේ විශ්වාසී,

**[Name of early childhood educator]**

[Day] [Month] [Year]